



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 184]

नई दिल्ली, शुक्रवार, अप्रैल 16, 1999/चैत्र 26, 1921

No. 184]

NEW DELHI, FRIDAY, APRIL 16, 1999/CHAITRA 26, 1921

भारतीय रिज़र्व बैंक

(विदेशी मुद्रा नियंत्रण विभाग)

अधिसूचना

मुंबई, 16 मार्च, 1999

सं. फेरा 193/99-आरबी

एडीआर/जीडीआर के अभ्यर्पण पर अर्जित शेयरों के अर्जन/खरीद के
लिए अनुमति

RESERVE BANK OF INDIA

(Exchange Control Department)

NOTIFICATION

Mumbai, the 16th March, 1999

No. F.E.R.A. 193/99-RB

Permission for acquisition/purchase of shares acquired on
surrender of AD Rs/GD Rs

सा.का.नि. 270 (अ).—विदेशी मुद्रा विनियमन अधिनियम, 1973
(1973 का 46) की धारा 29 की उप धारा (1) के खण्ड (बी) तथा धारा
19 की उप धारा (4) के खण्ड (बी) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते
हुए रिज़र्व बैंक एतद्वारा

G.S.R. 270(E).—In exercise of the powers conferred
by clause (b) of sub-section (1) of Section 29 and clause (b)
of sub-section (4) of Section 19 of the Foreign Exchange
Regulation Act, 1973 (46 of 1973), the Reserve Bank hereby
permits

- (क) भारत में पंजीकृत किसी कंपनी द्वारा जारी एडीआर/जीडी
आर के अनिवासी धारक को एडीआर/जीडीआर के अभ्यर्पण
पर उनमें निहित शेयरों को अर्जित करने जब ऐसे शेयरों को
एडीआर/जीडीआर निर्गम के लिए भारतीय अभिरक्षक द्वारा
जारी किया गया हो, और
- (ख) किसी ऐसी कंपनी के, जिसके शेयर इस तरह जारी किये गये
हों, अथवा निक्षेपागार अधिनियम, 1996 की धारा 2 की
उपधारा (1) के खण्ड (2) में पारिभाषित किसी निक्षेपागार
को अपने उस रजिस्टर अथवा अपनी उन बहियों में जिनमें
प्रतिभूतियां पंजीकृत अथवा अभिलिखित हों शेयरों के अनिवासी
धारक का भारत के बाहर का पता दर्ज करने की अनुमति
प्रदान करता है।

- (a) a non-resident holder of ADRs/GDRs issued by a
company registered in India, to acquire, upon sur-
rendering ADRs/GDRs, the underlying shares
when such shares are released by the Indian Cus-
todian of the ADR/GDR issue, and
- (b) the company whose shares are so released, or a
depository defined in clause (2) of sub-section (1)
of Section 2 of the Depositories Act, 1996 to enter
in its register or books, in which securities are
registered or inscribed, an address outside India
of the non-resident holder of shares.

[फा. सं. 10/74/99-एन आर आई]

खिज़र अहमद, कार्यपालक निदेशक

[F. No. 10/74/99-NRI]

KHIZER AHMED, Executive Director

अधिसूचना

मुंबई, 16 मार्च, 1999

सं. फेरा 194/99-आरबी

सा.का.नि. 271 (अ).—विदेशी मुद्रा विनियमन अधिनियम, 1973 (1973 का 46) की धारा 19 की उप धारा (6) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारतीय रिज़र्व बैंक इस विचार से कि ऐसा करना जनहित में आवश्यक एवं समीचीन है, यह निदेश देता है कि दिनांक 19 अगस्त 1998 की उसकी अधिसूचना सं. फेरा 185/98 आरबी में निम्नानुसार संशोधन किया जाये, यथा ;

उक्त अधिसूचना सं. फेरा 185 में "भारत में पंजीकृत किसी कंपनी के जीडीआर/एडीआर निर्गम में पड़े हुए" शब्दों के स्थान पर "भारत में पंजीकृत किसी कंपनी द्वारा जारी किये गये जीडीआर/एडीआर के अभ्यर्पण पर अर्जित" शब्दों को रखा जाये।

[फा. सं.10/74/99-एन आर आई]

खिज़र अहमद, कार्यपालक निदेशक

NOTIFICATION

Mumbai, the 16th March, 1999

No. F.E.R.A. 194/99-RB

G.S.R. 271(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (6) of Section 19 of the Foreign Exchange Regulation Act, 1973 (46 of 1973), the Reserve Bank being of the opinion that it is necessary and expedient in the public interest to do so, directs that its Notification No. F.E.R.A. 185/98-RB dated 19th August 1998 shall be amended in the following manner, namely;

In the said Notification No. F.E.R.A. 185 for the words "underlying GDR/ADR issue of a company registered in India" the words "acquired on surrendering GDRs/ADRs issued by a company registered in India" shall be substituted.

[F. No. 10/74/99-NRI]

KHIZER AHMED, Executive Director